

Vinteren 1898 og 1899

fra

Cap Heller

Franz Josefs Land 80 Gr. 45^m Nordl. Bredde.

Vindens og dens retning.

1898.	Vindstyrke	Vindretning	Luften
Oktober			
23.	Stille		Klar
24.	Flau	Nord	Klar
25.	Frisk	Nord	Sne
26.	Flau	Nord	Klar med Nordlys
27.	Stille	Nord	Overskyet
28.	"	"	"
29.	"	"	"
30.	Flau	Nord	Klar
31.	Stille	"	"
November.			
1.	Frisk	Nord	Klar
2.	Frisk	"	"
3.	Stille	"	"
4.	"	"	"
5.	"	"	Klar med Nordlys
6.	Flau	Syd	Overskyet
7.	Storm	West	Tykk luft
8.	Stille	"	Klar "
9.	Frisk	NW	Klar "
10.	Stille	NW	Klar "
11.	Stille	NW	Klar "
12.	Storm	E	Snefokk
13.	Stille	E	Klar luft
14.	Storm	SW	Snestorm
15.	Storm	SW	Sne luft
16.	Flau	W	Klar "
17.	Stille	W	Klar "
18.	"	W	Overskyet
19.	Storm	W	Sne

1898.

November.	Vindstyrke	Vindretning	Luften.
20.	Frisk	NW	Klar luft
21.	Flau	N	Tykk -"-
22.	Stille	N	Overskyet
23.	-"-	N	Klar luft
24.	Flau	N	Overskyet
25.	Frisk	W	Klar luft
26.	Flau	W	Overskyet
27.	Stille	W	Klar luft
28.	-"-	W	" "
29.	Flau	W	Overskyet
30.	Flau	W	Tykk luft
Desember.			
1.	Frisk	N	Klar luft
2.	Stille	N	" "
3.	Storm	NW	Sne
4.	Storm	E	Snestorm
5.	Storm	E	Snefokk
6.	Flau	E	Klar luft
7.	Stille	E	Klar "
8.	Stille	E	Klar "
9.	Stille	E	Klar "
10.	Stille	E	Klar "
11.	Stille	E	Klar "
12.	Storm	N	Overskyet
13.	Frisk	N	-"-
14.	- " -	N	Tykk luft
15.	Stille	N	Klar , Nordlys
16.	-"-	N	-"- -"-
17.	-"-	N	Klar
18.	-"-	N	Klar, Nordlys
19.	-"-	N	Klar, -"-
20.	Frisk	NW	Tykk luft
21.	Stille	NW	Klar, måneskind
22.	-"-	NW	Klar luft.

1898. Desember.	Vindstyrke	Vindretning	Luften
23.	Frisk	N	Overskyet
24.	Flau	W	Tykk luft
25.	Storm	N	Klar
26.	Frisk	W	Klar
27.	Stille	W	Klar
28.	Stille	W	Klar, Nordlys.
29.	Storm	NE	Tykk Luft
30.	Stille	NE	Klar "
31.	Stille	NE	Klar "

1899. Januar .	Vindstyrke	Vindretning	Luften.
1.	Frisk	W	Klar
2.	Storm	SW	Tykk luft
	Bentsen døde i morges.		
3.	Flau	N	Overskyet
4.	Stille	N	Tykk luft
5.	"	N	Klar "
6.	"	N	Tykk luft
7.	"	N	Overskyet
8.	Stille	N	Klar luft
9.	"	N	" "
10.	"	N	Overskyet
11.	"	N	"
12.	"	N	Tykk luft
13.	Storm	E	" "
14.	Stille	E	Overskyet
15.	Frisk	SE	"
16.	Flau	N	"
17.	Storm	N	Tykk luft
18.	Stille	N	Klar
19.	Frisk	NW	Tykk luft
20.	Stille	NW	Klar
21.	"	NW	" "
22.	"	NW	"

1899 .	Vindstyrke	Vindretning	Luften.
<u>Januar</u>			
23.	Flau	SW	Klar luft
24.	Stille	SW	" "
25.	"	SW	" "
26.	"	SW	Tykk luft
27.	"	SW	Klar "
28.	Storm	NE	" "
29.	Frisk	NW	" "
30.	"	NE	" "
31.	Flau	N	" "
<u>Februar.</u>			
1.	Storm	NE	Tykk luft
2.	Frisk	NE	Klar "
3.	Storm	N	Tykk "
4.	"	N	Klar "
5.	"	N	Snefok
6.	"	N	Tykk luft
7.	"	N	" " snefokk
8.	Stille	N	Klar
9.	Storm	NW	Tykk Luft
10.	Stille	NW	Klar
11.	Storm	W	Tykk luft
12.	Stille	W	Overskyet
13.	Frisk	N	Tykk luft
14.	Stille	N	Overskyet
15.	"	N	Klar
16.	Frisk	W	Tykk luft
17.	Frisk	S	" "
18.	Stille	S	Sne
19.	Frisk	N	Tykk luft
20.	Frisk	SW	" "
21.	Frisk	W	" "
22.	Stille	W	Klar
23.	"	W	"
24.	"	W	"
25.	Frisk	NE	Tykk luft. Snefokk.

1399.

Februar	Vindstyrke	Vindretning	Luften.
26.	Frisk	SE	Klar luft. Fykkluft
27.	"	E	Klar snefokk.
28.	"	E	Klar.

Mars.

1.	Stille	E	Klar
2.	"	E	"

Den 7de mars begyndte vi at trekke nordover fra Cap Heller og trak nordover til den 22de mars , da skruet isen vores proviant, Instrumenter og endel av Hundene under. Vi begyndte at drage sydover den 24de mars og kom tilbake til Cap Heller 4de april.- Jeg kom tilbake til Cap Tegetthof den 8de april 1899, efter 9 måneders fravær.

Under overvintringen på Franz Josefs Land mistet jeg Termometeret først på vinteren, saa at jeg havde ikke rede paa kulden fra desember 1898 til mars 1899; men i den tid jeg havde Termometer viste det fra 28 til 45 grader Celsius, og jeg er sikker på at den mangen^{en}gang var koldere i den tid jeg var fri for Termometer end da jeg havde det, undtagen nogle dage i første halvdel av Februar, da var det ikke rigtig saa kalt som ellers.

De aar jeg har overvintret her nord har det været koldest i mars og april.

Paul Bjørvik

Tromsø.

Norsk Polarinstituttets Bibliotek